

## Transkription von Stadtbucheintrag HDL 1383d

Ort, Datierung: Haldensleben, 1383-??-??

Signatur: Stadtarchiv Haldensleben, Repertorium 9, Stb. III; 90r, 90v-91r

[90r, 90v-91r]

Anno d(o)m(ini) m ccc lxxxiii /<sup>1</sup> Her albrecht beder het / oppelate(n) der stad vo(n) siner / weghe(n) vn(de) vo(n) siner vader / weghe(n) vn(de) vo(n) siner mü=der weghe(n) de(n) stoue(n) vn(de) / al dat he vnser stad tc / tũ spreken hadde / Oltzeke vo(n) de(n) kultze het / oppelate(n) der stad ene brȳ=de vo(n) siner bruder weghe(n) /<sup>1</sup> He(n)nig grashof het oppe / late(n) olden brande iouch(er) ere / al dat eme ane sturue(n) is / vo(n) siner vader weghe(n) /<sup>1</sup> Heyne e(m)mede het oppelate(n) / tye(n) brȳde(n)uelde ene(n) v(er)ding / gheldes in sine(m) houde den / mach he weder kope(n) v(m)me / virdehalue mark op dȳ / pasche(n) we(n) he wel vn(de) scal / de(n) tins gheue(n) op dȳ sul=ven tit /<sup>1</sup> Arnt oltbuter het oppelate(n) / clawese weydehorne dat hus / op der burch strate dar he / inne wont also arnt et / ghehat hadde /<sup>1</sup> Rũlef wartma(n) het ghe / gheue(n) lucke(n) siner husvro=we(n) vn(de) den erue(n) dȳ vo(n) en / beyde(n) kome(n) moghe(n) al dat / he het vn(de) vmb(er) wi(n)t sulue(n) / wel hes woldich sin /<sup>1</sup> De ratma(n)ne sculdeghede(n) // herme(n) sedorpe v(m)me ene(n) [...] ? / de(n) he scolde hebbe(n) [...] ? vor sy=nem gharde(n) de(n) scolde he aue=g(e)ue(n) ? hebbe(n) der stad des scolde(n) / de ratma(n)ne eme wisen wat / he der stad aue g(e)ue(n) ? hedde des / wart herme(n) sedorpe vunde(n) / vor en recht hedde he wat aue / g(e)uen ? der stad dat scolde he / weder tũ g(e)uen ? vn(de) wolden des / eme de ratma(n)ne nicht irlo=ue(n) dat scolde he bewisen mit / syne(n) rechte dat he dat vnwit/leke(n) ghe dan hedde so scal her=me(n) des ane wandel bliue(n) / seder der tit het sik herme(n) / sedorp vorbode(n) vor de(n) ratma(n)=ne(n) vn(de) vor vnsem hegheden / dinge vn(de) is ghevunde(n) vor / en recht na dem male dat / ene neme(n)de sculdeghede dat / he des ane wandel wliue ? /<sup>1</sup> Heyne vincke het oppelate(n) / hinrike hau(er)stele ene mark / gheldes de he hadde in syne(m) / hus<sup>2</sup> houde vo(n) vnser vrowen / weghe(n)<sup>3</sup> vn(de) de spende /<sup>1</sup> Heyne vincke het oppelaten // vo(n) der mychelesche(n) weghe(n) / vn(de) vo(n) vnser vrowe(n) weghe(n) / draghelande dat lutteke / hus achter scotelvute also / he et hadde /<sup>1</sup> Der stad is ghewoldeghet / wat arnt wustehuue het / wur he dat het in der stad / gherichte vor drȳ mark /<sup>1</sup> De stad beschuldeghede heȳde/ke(n) richerde v(m)me misseha(n)de/linge des is eme vunden / dat he dat v(er)bũte(n) scal des / wolde(n) sȳe eme nicht louen / dar scal he ene bu<sup>2</sup> burg(er)he(n) ? / vor sette(n) vn(de) dar het he ghe/dan /<sup>1</sup> Hinrik hau(er)stel het oppelate(n) / brande iouch(er)e de(n) hof bȳ vosse / also he en hadde /<sup>1</sup> Brant ioucher het oppelate(n) / hinrike hau(er)stele de(n) hof / bȳ clawese nabacke also he / en hadde /<sup>1</sup> Hans blok beschuldeghede // hanse cust(er)e vo(n) sinte iacobe / v(m)me veftehalue mark des / wart aue vunde(n) vor en rec=ht he scolde de(n) kinde tins / gheue(n) also lange we(n)t he / eme dar ghelt gheue dar / het he enen vrede ou(er) nome(n) /<sup>1</sup> Sasse het dar ene(n) vrede ou(er) / nome(n) dat hans mouche ene / ledich vn(de) los late(n) scal na de(m) / male dat de sakwoldeghede / dar tȳghen was /<sup>1</sup> Lentze(n) sone vn(de) her struk / des kindes vrũnt hebben / bede(n) v(m)me ene(n) vormũnder / vn(de) hebbe(n) de(n) sculte(n) koren / tũ ene(m) vormũnder des is / kome(n) de sculte des kindes / vormũnder vn(de) dat kint / vn(de) hebbe(n) oppelate(n) sassen / de(n) hof de siner vaders / hadde wesen also he en / hadde /<sup>1</sup> Hinrik beu(er)ma(n) het oppela=te(n) vricke(n) dode(n)dorpe ene(n) v(er)=ding geldes an de(n) vif vir=dinge(n) vn(de) he behalt ere // mark an de(m) gharde(n) vn(de) /

an de(m) wische(n) vor twintich / mark /<sup>1</sup> Vricke dodendorp het oppe / late(n) hinrike beu(er)ma(n)ne  
dry / lot gheldes in sine(m) houe / de mach he wed(er) kope(n) v(m)me / neghe(n) v(er)ding op dy  
pasche(n) / vn(de) scal de(n) tins gheue(n) op / dy sulue(n) tit /<sup>1</sup> De beu(er)me(n)ne hebbe(n)  
ghewe=/sen vor dem gherichte tũ / meygdeburch v(m)me dy wi=/sche dar se heydeke(n) welle(n) /  
vn(de) sin wif v(m)me inne cla=/ghe hebbe(n)<sup>2</sup> hadde(n) des sprike(n) / de beu(er)me(n)ne se sin  
weder ghe / wisen in vnse gherichte / dar de wische inne lit vort=/mer het hans e(m)mede sin /  
brodeghede sinde ? dar tc / ghesant vn(de) het ghevra=/ghet wũ he sye weren / scülle des is ene  
vunden / vor en recht dat he sye / were(n) scal mit der schepe(n) / buke /

---

<sup>1</sup> Absatz

<sup>2</sup> durchgestrichen

<sup>3</sup> von “vo(n) ... weghe(n)” durchgestrichen